

EL RENACIMIENTO

DIARIO COMERCIAL Y DE INTERESES GENERALES FUNDADO EN 1914

APARTADO 43

Director y Propietario: ALEJANDRO J. BONILLA

TELÉFONO 34

AÑO V

CARTAGO, COSTA RICA, SÁBADO 31 DE AGOSTO DE 1918

NUM. 230

DEFICIENCIA SOCIAL

Aquí también nos sugiere el amor a nuestro suelo y el apego a las buenas costumbres de antaño, sacar a relucir un curioso episodio de familia entre abuela y nietos, acaecido en Bélgica, según decir de un ilustre hijo de aquel laborioso reino, hoy postro y abatido por la guerra como todos sabemos.

Llegaba la abuelita a visitar a su hija casada y madre ya de dos tiernos y hermosos niños que cual dos botones de apretada nieve dejaban ver dos caritas de ángel en medio de una envoltura de lana gris en la cual estaban arrollados y entre la cuna.

La hija estaba vuelta solicitudes, dando órdenes y disposiciones y arreglándose en su tocador para marcharse al teatro con sus amigas (?) a lucir un traje nuevo cuyo estreno le había vuelto el juicio. Esto del teatro no era una vez perdida entre ciento; era una costumbre, un vicio que la dominaba y al cual contribuía gustoso su marido porque la amaba (?) mucho. Lo mismo era de día que de noche y como tenía magníficos sirvientes, (porque todo el mundo los tiene cuando le conviene) nada tenía que la casa quedara sola; además los niños estaban dormidos y muy bien, perfectamente bien con las niñeras, quienes a todas horas del día y de la noche cuidaban de ellos y los amaban y esto sí era realmente cierto.

La abuelita sin atender a su hija ni fijarse en su traje ni en sus adornos, se dirigió a la cuna de los niños, paróse en frente de ellos, púsose a mirarlos muy compasiva, colocó una de sus manos sobre el corazón de su nieto y con un acento de dolor profundo y en voz alta para que fuera de todos escuchada, dijo: "¡Dios mío, qué fríos están estos niños!"—Mamá, gritó su hija muy asustada, ¡fríos! ¿cómo puede ser? ¡si están muy abrigaditos!, y corrió a poner sus manos sobre las candorosas frentes de los tiernos niños que dormían como gusano en capullo, el dulcísimo sueño de la inocencia.—No, mamá, no están fríos; ponga sus manos sobre sus frentes y verá que no es así.

—Sí, sí, hija mía; estos niños están fríos; su corazón está frío, porque su madre no los abriga, no les da calor y cuando grandes no amarán con fuego de amor filial a quien no los amó con el incendio del amor maternal. Tú te vives fuera de casa bien avenida con las liviandades de la moda y de las diversiones y tus hijos están creciendo con el corazón frío porque a su madre no la miran desvivirse por ellos. Frío tienen su corazón y con razón; ¡pobres hijos míos! Menguada es vuestra suerte al haber

LA SOCIEDAD ANONIMA
"CREDITO AGRICOLA DE CARTAGO"
dará principio a sus operaciones de préstamos el lunes 16 de setiembre
Recibirá depósitos en cuenta corriente a la vista y a plazo, por los que reconocerá intereses

HORAS DE DESPACHO: 8 a 11 a. m. — 1 a 3 p. m.

OFICINA PROVISIONAL: de Julio Peña (en el Mercado)

Toda solicitud dirijase por escrito al Secretario don Ramón J. Rivera B.

Suscripción voluntaria para comprar medicinas y auxiliar en sus congojas más grandes a los pobres de Cartago:

X X	© 100-00
Presb ^o . Bernardo Eardley	10-00
EL RENACIMIENTO	10-00
Compañía Eléctrica de Cartago	100-00
Antonio Herrero N.	10-00
Pedro Bianco & Co.	25-00

venido al mundo entre alfombras y riqueza; mejor la de los pobres tan ricos de amor; mejor aún la de los polluelos a quienes amorosa cobija su madre con sus propias alas, ya que el cielo no le dió capital ni riquezas para comprarles abrigo.

A estas palabras la hija se ruborizó y como había sido bien criada por aquella nobilísima madre que estuvo bien compenetrada de su misión y a la altura de su deber, depuso sus adornos, arrojó lejos de sí toda aquella lujosa indumentaria y derramando tierno llanto sobre la frente de rosa de sus hijos que dormían, y vertiendo fuego sobre sus labios que sonreían con los ángeles del cielo, exclamó: "desde ahora para siempre, hijos míos, vosotros seréis mi teatro, mis diversiones, mis adornos y mis placeres."

"Y tu corona y tu honor, hija mía, en lo venidero," añadió la abuela conmovida, porque aunque había reprendido severamente a su hija haciendo a un lado su amor ante el cumplimiento de su deber, como debe de ser siempre, con todo, era su hija y su arrepentimiento la impresionó así como su humildad le hirió su corazón porque no sé qué misterio de atracción, qué fuerza ni qué cosa tiene esta virtud que no es posible verla sin amarla y cuando se nos rinde nos conmueve, nos fascina, nos arrastra y nos encanta.

Clases de inglés en cuatro meses

Un competente y probado profesor de inglés, comenzará a dar clases de dicho idioma a precio módico y al alcance de los más pobres. Aprovechar la ocasión. Para informes entenderse en la Oficina de esta Redacción.

COMUNICADO

ABUSO DE AUTORIDAD

Soy dueña de una casa situada en esta ciudad y con los alquileres de ella, me ayudo a vivir. En esa casa hace poco vivió una señora panameña que, según se dice murió de enfermedad pulmonar, y tan luego esa señora desapareció se presentó a donde mí el señor Agente de Policía de Higiene don Patricio Arias, haciéndome presente que tenía que proceder a quemar la casa por haberla habitado aquella tuberculosa. Yo me opuse a ello, desde luego que era un ataque a mi propiedad y habiendo otros medios para hacer desaparecer la causa de un contagio, podía optarse por ellos sin causarme el daño de destruir el único bien que poseo, y con lo cual se me arruinaría; él me dijo que aquí no hay los instrumentos (sic) para hacer ese trabajo de fumigar. En vista de mi actitud, dicho funcionario procedió a quemar las ropas y muebles que la señora tenía, cosa que él hizo en el solar de la propia casa, no sin protesta de los vecinos a quienes la fogata que se formó causaba daños, cuando pudo haber trasladado al campo tales objetos como fué su primera intención.

A fin de poder utilizar la casa procedí por medio de un práctico entendido en esos asuntos a fumigarla en toda forma, gastando en ello tres libras de azufre y a continuación se le dió una encalada en lo interior de modo que quedara por este medio en condiciones de servicio sin peligro alguno.

Posteriormente alquilé la casa a una familia, no sin hacer presente al nuevo inquilino la circunstancia de lo que había ocurrido y de las medidas de seguridad tomadas, y él me

Se Vende Barato

un magnífico lote de puertas y ventanas usadas en perfecto buen estado y también por separado Para informes y precios dirigirse a doña ISABEL S. v. de VOLIO.

7 Agosto.

manifesté su asentimiento y ocupó el inmueble.

Con sorpresa mía en días pasados dicha familia me devolvió la casa haciéndome presente, que el señor Arias encargado de la Higiene, bajo reserva, le había notificado que debía desocuparla por cuanto en ella había muerto una tuberculosa recientemente y que poco antes, de la misma enfermedad, se había muerto el chino Alejandro León de Limón.

No sé que atribuciones pueda tener la Higiene en estos casos, que como he dicho ya, se había alejado todo peligro de contagio y más que todo si el señor Arias algo tenía que hacer, debía entenderse conmigo previamente y no causarme el perjuicio que me ha causado con sus chismes, bajo reserva, quitándome un buen inquilino que pagaba por alquiler mensual veinticinco colones.

Es falso que el chino León haya muerto en mi casa; él vive en Limón cuidando de sus cuantiosos intereses y goza de salud mejor que la del señor Arias.

Como esto es un ataque a la propiedad y me causa perjuicios graves, denuncio este hecho al público por el abuso de autoridad que ha cometido el señor Arias encargado de la Higiene, esto sin perjuicio de la reclamación que haré.

Cuando yo alquilé mi casa fui engañada por un señor Leby Zapata quien se presentó con una mujer robusta y sana; yo le advertí que no quería alquilar a gente enferma y me aseguró que no era para enfermos, costumbre que tienen los tuberculosos extranjeros de negar la enfermedad para conseguir asilo.

Muy de notarse e incorrecto es el procedimiento del Jefe de Higiene conmigo, puesto que no es mi casa la primera en que han muerto tuberculosos, sino que hay muchas que yo podría citar, pero el señor Arias sabe muy bien cuales son. Ya que la autoridad quiere evitar el contagio debiera principiar por prohibir la entrada de panameños tuberculosos que vienen ya en el último período a morir a Cartago, dejando infestadas las casas que ocupan, y que muchas de esas casas son buscadas por el señor Cónsul de Panamá en Cartago.

Luisa Chinchilla

Suscribase a EL RENACIMIENTO

EMPRESA NACIONAL DE FUNERARIA de CARLOS ARIAS G.

De esta fecha en adelante he resuelto dar gratis el servicio de coche fúnebre a todas las personas que compren en este establecimiento una caja cuyo valor no baje de 25 colones. - Los barrios circunvecinos participarán del mismo servicio, siempre que el precio de la caja no sea menor de 50 colones. - Cartago, 13 de julio de 1918.

En vista de que el Patrimonio de Pobres no puede dar como antes cajas mortuorias a los pobres, heresuelto vender las mismas cajas a © 10-00 y cobro por el servicio de coche © 5-00



SECCION EDITORIAL

La verdad en su lugar y la justicia en su punto

Lo ocurrido al R. P. Fray Dionisio de Lloréns, Superior de Capuchinos

Como "La Prensa Libre" del jueves 29 y "La Información" del 30 del presente, relatan en sus columnas la prisión del Rev. Padre Fray Dionisio de Lloréns, dándole a dicha publicación en el último de los diarios aludidos un carácter novelesco, nosotros acudimos ayer a la Residencia de los RR. PP. Capuchinos en demanda de noticia exacta sobre lo ocurrido a nuestro apreciable y distinguido amigo, obteniendo informes fidedignos al respecto, de que todo lo dicho en su mayor parte, carece de veracidad.

Lo que únicamente resulta cierto de tanta noticia, es la prisión por sospechas, en la Habana, del ejemplar Ministro de Cristo, digno hijo del Pobrecillo de Asís, huésped querido y estimado en este país, en donde goza, al igual que sus hermanos residentes aquí, de toda la simpatía y aprecio a que son acreedores tan prestigiados elementos de la Religión.

En lo que se dice de que Fray Dionisio fué llamado para elevarlo a la Alta Dignidad de Obispo, no es cierto, pues él solamente fué llamado para el Capítulo y aún a pesar de su ausencia, es Superior de la Comunidad de Capuchinos en Costa Rica, autoridad que todavía representa hasta que sus Superiores no dispongan lo contrario.

Tampoco es cierto de que él fundara en otro tiempo ninguna Escuela Práctica de Artes y Oficios, pues su benéfica y cristiana labor, como abnegado y laborioso Apóstol del Divino Maestro, se ha concretado al engrandecimiento del Catecismo y a fomentar con loable empeño la piedad, conforme a su condición de Misionero, aún cuando de todos es conocida la actitud conciliadora y altamente moral en pro de la sociedad a quien dedicó el fruto de sus sentimientos caritativos y bondadosos, y por lo que se le guarda profundo respeto y sentido cariño, como sincera gratitud.

Pero, nada ha causado tanta indignación en todos los círculos sociales, como el hecho punible e infame de haberlo juzgado espía alemán, lo que nunca se puede admitir, dadas sus prendas de perfecto caballero y de hombre de bien, incapaz en todo momento de prestarse a un cargo de esa naturaleza, puesto que ello está diametralmente opuesto a sus virtudes y a su dignidad.

Otra infamia rayana en atentado criminal, es la de que él, sacerdote ejemplar y de sano criterio, como muy pocos, hiciera uso indebido de la Cátedra Sagrada para ventilar asuntos políticos o imputar responsabilidades; jamás de los labios del modesto Padre, salieron frases de esta índole, a no ser que las bajas pasiones de gratuitos y ocultos enemigos las inventaran; Cartago entero y públicos conscientes de otras partes le oyeron como Orador Sagrado y testigos son todas esas innumerables personas, de que Fray Dionisio se ha singularizado por su corrección, antes que como ligero en sus humildes discursos.

EL RENACIMIENTO, en ninguna ocasión como en esta, se complace en salir a la palestra, en defensa del humilde religioso a quien le es deudor Cartago de muchos beneficios y obras, que hablan aún en su ausencia.

La acreditada

ZAPATERIA de APOLONIO BRENES Q.

avisa a su numerosa clientela que pronto se trasladará a la casa de propiedad de don Jorge Villafranca, antiguo local que ocupó la tienda de don Felipe Martín, frente al Mercado. Ag. 11

Ultimo obsequio piadoso de los Obreros de Cartago a la Virgen de Los Angeles

Hoy sábado, último que estará la Virgen de Los Angeles en la Parroquia en este año, será cantada una solemnisima SALVE a la hora de costumbre; obsequio de nuestros honrados y laboriosos obreros, al modo de despedida, a la excelsa Patrona

de Costa Rica. La clase obrera ha dejado en este año un magnifico precedente religioso en orden al culto mariano y su conducta, su desinterés y celo trascienden a todo encarecimiento.

Bien por los obreros, EL RENACIMIENTO se complace en hacer suyos el entusiasmo y la piedad de los hombres de manos encallecidas, verdaderos "Beneméritos de la Patria."

En la LIBRERIA BONILLA se venden velas de cera de varios tamaños

CAFE MOLIDO RIVERA & Co.
Calidad Superior Cartago, Costa Rica

ENTERAMENTE PURO

Garantizamos la calidad

DR. JOSE M. ARIAS G. MEDICO VETERINARIO

Tiene el gusto de ofrecer sus servicios profesionales en esta ciudad a donde ha trasladado su residencia.

DIRECCIÓN: 75 varas al Norte de la Fotografía de Sancho - CARTAGO

SOCIALES Y PERSONALES

En breve contraerá matrimonio el apreciable joven don José Ortiz con la espiritual señorita Elena Peralta. Anticipadamente enviamos nuestros sinceros votos de felicidad para los futuros cónyuges.

—Llegó de Guápiles don Aniceto Playa.

—Se encuentra entre nosotros, procedente de Limón, don Víctor Manuel Monge G.

—Hemos sabido que uno de los niños de don Reinaldo Jurado y de doña Herminia P. de Jurado, se encuentra grave en Juan Viñas.

Ojalá que la ciencia devuelva la salud perdida al niño, para tranquilidad del distinguido hogar.

—Salió ayer para Juan Viñas la apreciable señorita Odilia Pacheco.

—En San Rafael de Oreamuno se halla bastante delicado de salud, don Adolfo Rojas V., dolencia que le ha obligado a guardar cama durante varios días. Hacemos votos por su pronta mejoría.

—Con motivo de celebrarse hoy el día de San Ramón, enviamos nuestras sinceras felicitaciones a los caballeros, don Ramón J. Rivera, Ingo, don Ramón Picado, don Ramón Rojas W. don Ramón Céspedes M., don Ramón Rojas R., don Ramón Brenes, don Ramón Aguilar Fernández, Pbo. Ramón Montoya, don Ramón T. Quesada, don Ramón Aguilar B., don Juan Ramón Bonilla y don José Ramón García.

—Salió para la capital don Julio Peña. M.

—Regresó de Turrialba el señor Inspector de Escuelas don Jenaro Araya P.

—Se encuentra entre nosotros nuestro buen amigo don Moisés Ortega, procedente de Turrialba.

Aclarando

Con respecto a la nota de los que piden limosnas para los santos, en ninguna manera están incluidos los que estén debidamente autorizados ni los que al presente trabajan por el adorno de la calle y confección de arcos para la fiesta de la Pasada de la Virgen de Los Angeles.

¡Fijarse bien!

Se compra material de oro en alhajas destruidas y piedras de brillante, perlas, rubíes y zafiros. Informes en la Imprenta Bonilla

PAINKILLER
(PERRY DAVIS)
(MATA DOLOR)

CALMA,
QUITA
EL DOLOR
Y

SANA LA HERIDA
**CORTADURAS,
RASGUÑOS,
PICADURAS
DE INSECTOS**

TOMADO PARA DOLORES
DE ESTÓMAGO
POR VARIAS CAUSAS

DAVIS & LAWRENCE CO.
QUÍMICOS MANUFACTUREROS, N. Y.

PROGRAMA

de la reunión de padres de familia que tendrá lugar mañana domingo 31, a las 12 m. en la "Escuela Jesús Jiménez"

- I—Valse "Tormento de Amor," violín y piano, por los señores Parra y Mata.
- II—Conversación sobre "El Trigo," por el Prof. don Elías Leiva.
- III—Canto "Oh sole mío," por las niñas Berta Jiménez y Mariana Salazar.
- IV—Recitación "La muerte en un trigal," por la niña Carmen Alvarado.
- V—Canto "La Saboyana," por las alumnas del V Grado.
- VI—"Costumbres Holandesas," por la niña Lia Peralta.
- VII—One Step "Porcupine," por los señores Mata y Parra.

Cartago, 30 de agosto de 1918.

LUSTROL'A

El mejor betún en
Costa Rica

PRECIOS:

30 c. — 35 c. — 40 c.

Castigo y Medicina

Condición indispensable, postulado necesario de toda enfermedad es que si no *mejora, empeora*; pero en un mismo estado no puede permanecer aunque vulgarmente nos digan cuando preguntamos por algún enfermo; *que sigue lo mismo*. De ninguna manera; si no está *mejor*, tendrá que seguir *peor*. Lo que pasa con los pacientes en el orden físico, es lo mismo que acontece con los enfermos en el orden moral; pero digo mal; es lo mismo que sucede a toda la humanidad, porque toda la humanidad está enferma y si esta su enfermedad *hereditaria* y *atávica* no estuviere constantemente bajo los efectos de una medicina permanente y sin intermisión, el mal crecerá sin remisión, necesaria e indispensablemente. Es por esto que la ley del trabajo es ante todo una ley de *amor* que tiende a nuestro bien y provecho siendo como es nuestra medicina, nuestra única garantía para no morir prematuramente de anemia moral o de *lepra* también moral, que es lo más seguro y lo menos dudoso.

Ahora bien, el que estando enfermo, renunciare a la medicina, no quiere la vida si no la muerte y quien para sí mismo desea la muerte que es el último de todos los males, cómo podrá juiciosamente suponer nadie, que ese tal pueda desearle cosa buena a ninguno? He aquí por qué el perezoso no puede ser jamás, amigo de nadie, por más que muchos se esfuerzan en persuadirse lo contrario; el tiempo los desengañará. Estas reflexiones deben inspirarnos una íntima y profunda convicción que nos servirá de escudo en el curso de nuestra vida para evitarnos amargos desengaños y desagradables decepciones no pocas veces de funestas consecuencias.

Ayudemos con alma noble y corazón generoso a los valientes luchadores de la vida, a ese emjambre alegre y bullicioso que con afán incansable trabaja en la colmena social confeccionando sabrosa y rica miel que será el regalo de muchos y de no pocos la ocasión del bienestar doméstico.

Digno de todo nuestro aprecio y profunda estimación es el hombre laborioso, el hombre útil a la sociedad, el hombre noble y desprendido que enriquece a sus hermanos con la prodigalidad de su trabajo, con el fruto de sus esfuerzos, con las luces de su inteligencia, con los afectos de su corazón, en una palabra, con el capital que le ha grangeado su acti-

CABLES

Vladivostock, 29.—El General Plekoff jefe del estado mayor de las fuerzas rusas en Siberia y Manchuria obrando en nombre de Murrall asumió mediante un golpe de estado el mando supremo de todas las fuerzas militares. Los voluntarios rusos se han pasado a Horvat en masa. El Gobierno de Siberia está perplejo, no ha podido organizar oposición al nuevo Gobierno. Los Cónsules celebran reuniones para discutir la situación. No ha habido derramamiento de sangre.

Nogales, 29.—El General Cabell notificó al Gobernador de Sonora General Calles que pasará la frontera si los mejicanos disparaban otro tiro; la notificación se notificó por medio del Cónsul americano, cuando se renovó el tiroteo por el lado mejicano, después del amnistio, lo que resultó en la herida de un americano.

Roma, 29.—Orlando telegrafió a Loyd George exaltando las tropas inglesas.

Washington, 29.—El Tribunal encargado del reglamento relativo a las licencias a la exportación de estaño y hoja de lata, dice que se admite únicamente aplicaciones de los fabricantes. La exportación al Canadá considérase únicamente cuando el artículo esté destinado al mismo uso que en los Estados Unidos y la sud americana. Para las colonias británicas antillanas, la China y el Japón únicamente para la fabricación de latas para el empaque de alimentos destinados al uso de las naciones en guerra contra las potencias centrales para el aceite que se suministra a aquellas naciones.

Cuartel General Británico, 29.—Los británicos ya alcanzaron la vecindad de Dompiere la captura de Bapaume parece asunto de unas pocas horas, se ha llegado a los arrabales de Plauvein, se tomaron la torre y población de Wancourt después de una batalla que duró toda la noche; se esta efectuando encarnizada lucha en los arrabales de Vauracourt por el Este de Bapaume se ha extendido la línea a lo largo de la vía férrea que conduce a Cambrai.

Cuartel General Británico, 29.—Las británicas han tomado una parte de la línea Hindenburg por el NO. de Croiselles Mericourt y el terreno

MINISTRO

del Evangelio, D. Luis Gómez B., San Miguel 15, Sancti Spiritus, Cuba. Padece de fuertes dolores de cabeza y otros males, consecuencia de la dispepsia. Se curó con las

PASTILLAS DEL DR. RICHARDS.

vidad de luchador y su constancia de valiente soldado en el combate de la vida.

Gasten tus pies los quisios de la casa del varón sabio dice Salomón en sus proverbios y todo hombre laborioso, es sabio en su respectivo oficio, arte o profesión y de él siempre tendremos mucho que aprender para nuestro bien y el bien de nuestros amigos.

Al trabajo; todos, abominemos ese *vicio* padre de todos los *vicios*, y venero funestamente fecundo de muchas de las miserias que hoy nos oprimen y causa común de gran parte de nuestros males.

Inclínese la frente escudriñadora del sabio sobre sus libros y sorprendanlo las arrugas de la vejez, en vigilia al lado de los misterios de la ciencia; encallézanse con las herramientas las nervudas manos del agricultor y del obrero y recíbalos en su seno la tierra, agradecida; y todos, todos cantemos al compás de los avances del progreso el himno glorioso del trabajo, hasta que la muerte no nos llame al descanso y reposo imperturbables.

DEGENERACION Y VIDA

Prosiguiendo mi anterior artículo sobre degeneración social, quiero hacer algunas consideraciones más que, no vendrán a ilustrar mejor el criterio del pueblo, pero que si pueden servir de reflexión a la parte sana de la sociedad.

Mi tema como es de suponer, todo el mundo lo conoce y tanto se ha visto sobre el particular que, obra de necios pareciera el repetirlo, si no fuera que los malos hábitos con indolencia no se curan.

Encadenada la energía y buena voluntad, por el criminal pasivismo de las gentes que mucho pudieran hacer contrarrestando la corriente poderosa que hacia el abismo nos hunde, le ponen alas al vicio con peligro de envolverse en ellas mismas. Bastante se ha dicho ya sobre el tópico tratado, y no obstante consejos y conversaciones que bajo este punto se han hecho, nadie ha visto mejoría en la consunción moral que aniquila al pueblo; pero si notamos los estragos producidos por el mal.

No creo que el mal hábito ceda al influjo de la palabra, una vez que se haya experimentado el placer; cederá por el dominio del rigor y adversidad de circunstancias. En la marcha progresiva de nuestra vida insana, la palabra no es más que de efecto inmediato y necesita de represivas auxiliares que le deben prestar las corporaciones y gentes de bien, para garantizar el valor moral de aquella. De lo contrario, toda obra

es inútil y la buena voluntad nugatoria. Por ejemplo: en varios centros, se hace activa campaña antiviciosa y mientras dura la peroración, todo ser viviente, atento al oído, reconcentrada la atención, congetura los males acarreados por tanto desvario y promete no caer más en albañales de la perdición, viviendo como un asceta; pero ¡oh contradicción! la impresión fué tan fugaz como fugaces fueron sus palabras, todo concluyó y nadie recuerda na a; sólo se piensa en tomar una copa con el amigo, burlar la vigilancia del policía o ponerse de acuerdo con éste, como sucede muchas veces, para disfrutar de los goces del garlito.

A esta atmósfera saturada de cieno que en la inmundicia moral forma parte de la naturaleza de las gentes, se debe el poco o ningún criterio para escoger la vida honrada y así encontraremos a multitud de personas que sienten verdaderamente la poca abundancia de dinero y no la falta de trabajo que nos honre importándoles poco y aún estimando como talento el dinero adquirido por el juego u otros medios execrables, a ganarlo con honor en los campos del trabajo.

I. T. R.

Continuará

PASTILLAS RESTAURADORAS
del Dr. FRANKLIN
Marca
Lo mejor de lo mejor
PARA LA SANGRE Y LOS NERVIOS
De venta en Farmacias y Droguerías.

al Este de la población están en poder de los ingleses. La estación de Trones el bosque y el terreno al Este de las ruinas de la villa de Noulin de Faig también están tomados por el Norte del Somme atacamos esta mañana en un frente de 8 mil varas logrando grandes resultados. La caída de Montauban se efectuó esta mañana.

Londres, 29.—Dice el coronel Rington: el progreso alcanzado por Byng en los últimos tres días es de lo más importante tanto más que han llegado refuerzos que se han esforzado mediante una serie de contraataques represar la marea de derrota.

Cuartel Americano Francia, 29.—Mientras los americanos ganaron en la vecindad Bazoches, los alemanes se apoderaron de Tismette. Acontecieron dentro de la población numerosos combates mano a mano.

New York 29.—Despacho de Zurich para el World comunica que la Turquía ha llamado todos los hombres hábiles para el servicio militar de 17 a 45 años de edad. Los consulados de Alemania, Bulgaria y Austria Hungría, han notificado a sus connacionales presentarse 4 de setiembre, caso contrario recibirán fuerte castigo.

París 29.—Manuel Miranda de Madrid ha sido sentenciado a muerte por haber dado parte al enemigo de la tropa americana y la situación de sus campamentos.

Londres 29.—Ha llegado Mr. Page Embajador americano en Roma; se rumora que reemplazará al otro Mr.

JIMENEZ & COTO
Ellos le hacen a Ud. todo remiendo u obra nueva en el ramo de Zapatería-Local cincuenta varas al Norte del Teatro.

alt.—Julio 30

Page Embajador en esta, quien dimitió.

Santander, 29.—La Corte se ha dirigido a San Sebastián: Alfonso se ha ido a Bilbao y Oviedo donde pasará algunos días yendo luego a S. Sebastián. El Diario Universal pide energías medidas para reprimir la agitación en las diversas ciudades y pueblos de España. La A B C ha sido procesada y recogida la edición que a pesar de la censura publica radiograma relativo a la respuesta de Alemania.

Londres, 29.—Despachos recibidos esta tarde comunican que los franceses han tomado Pontle Veque y Chavigny y han llegado a los arrabales de Jubigny la línea francesa en la región del Somme comienza en Marchelpont y corre como sigue: Kicourt, Potte, Mesnil, Le Petit, por el Oeste de Nesle y Solente, por el Oeste de Avricourt, Divisdivette por el Oeste de Boisdeltserorve, Dive Le France y Passel. Avanzaron hasta una profundidad de 6 millas en ancho lo que deja a los alemanes en embarazo saliente en los contornos de Noyon.

LAXOCONFITES

del Dr. Richards. El único laxante que no irrita. Tratamiento ideal para indigestión crónica combinándolos con las

PASTILLAS DEL DR. RICHARDS

SE VENDE

un yunque grande, tasado en ©150, un fueye, tasado en ©60; toda clase de herramienta pequeña, llaves fijas, llaves de cañería, llaves inglesas, martillos, limas, compases, desatornilladores, mazos, cinceles etc., etc. Un armario grande para hierros, otro pequeño, dos bancos para taller, dos gatas, dos tornillos para banco, una prensa grande, dos piedras esmeril con su aparato, una llave de cadena para tubo, un arco de sierra con siete cintas nuevas, un berbiqui carpintero, aceiteras para taller, tijera para hojalata, una catalina, un lote hierro dulce, un lote de hojalata, una tarraja de cañería, una prensa de cañería, un estuche de letras para marcar hierro, un motor de gasolina, una máquina de escribir, corta tubos, ratchet, un laminador de platería, y un motorcito juguete.

Para informes y bajisimos precios, ocurra a esta oficina.

Sección del Mayordomo

LA PASADA DE LA VIRGEN

A los encargados de SALVES durante la procesión, se hace saber: a) Que el altar se colocará en media calle. A nadie se permitirá hacerlo en la acera y mucho menos en el corredor de la casa. b) Desde el día 3 al 6 de setiembre se entenderán con el señor Mayordomo General D. Miguel Valle M., para pagar los © 5-00 de derecho por cada Salve y aperibirán una boleta, las que serán revisadas antes de la procesión por el Sacristán de la Párrquia. Para la música se entenderán directamente con el Maestro de Capilla o con el músico que a bien tengan ocupar los interesados. c) La procesión desfilará por la Calle Central que va de San Nicolás, pasando por el Norte del Parque Central, y terminando por el Sur de la Plaza de Los Angeles.

EL CURA

DE HEREDIA

Saludo

Permítame el estimable Director de el simpático diario EL RENACIMIENTO, que le salude muy atentamente, a la vez que le dé la enhorabuena por su nuevo triunfo alcanzado al ver hoy coronados sus esfuerzos, desde luego que su acreditada hoja, ha dado un paso adelante abriéndose campo cada día más. Cuenta EL RENACIMIENTO, en esta ciudad con buen número de suscritores como no dudo así lo será en todo el país, lo que celebro bastante, ya que hace años soy amigo entusiasta de dicha empresa.

Mucho de nuevo

A mi regreso a la antigua Heredia, encuentro mucho de nuevo y de bueno, gracias a la actividad del joven Gobernador don Juan María Solera O., quien en poco tiempo ha vuelto como si dijéramos a Heredia al revés; no obstante gobernar en medio de una situación tan fatal y desesperante como la actual. La macadamización de las calles, se hace con toda regularidad y el trabajo es admirable. Más de mil cuatrocientas varas están bien macadamizadas y otras que se están arreglando, calles en verdad que constituían una vergüenza y un inminente peligro, pero que gracias a Dios y a los esfuerzos del activo señor Solera, ya esas dificultades se van solucionando. Para que un pueblo adelante en lo material, es preciso la buena voluntad de sus autoridades y la cooperación franca y desinteresada de buenos elementos y he aquí el por qué no podemos permanecer indiferentes para darle en nombre de la mayoría del vecindario las más expresivas gracias a los distinguidos caballeros don Juan María Solera R., don Carlos Monge Ureña, don José Manuel Herrera, don José Dolores Solera y don Félix Alvarado quienes con marcado patriotismo y desinterés le ayudan en su ardua labor al joven Gobernador. El señor Monge, para no ser herediano de nacimiento, viene hace tiempos desempeñando el delicado puesto de secretario municipal ad-honorem, economizándole a la Municipalidad, la *bicoca* de cuarenta colones mensuales, máxime en estos dorados tiempos.

Pésame

Muy sentido se lo damos a nuestro particular amigo don Jaime León Chaverri, por la muerte de su querido padre don Leonardo, quien falleció el jueves en la tarde en esta ciudad, después de penosa enfermedad.

El viernes se celebró en la Iglesia del Carmen misa solemne en sufragio del extinto señor León, dándosele a continuación sepultura, en medio de lujosa y numerosa concurrencia. Tanto a don Jaime como a su familia doliente, le damos el más sentido pésame, pidiendo a Dios por su cristiana resignación.

En viaje

Probablemente parta en estos días, con destino a Bocas del Toro, el estimable caballero don Vicente Fernández C., quien fijará allá su residencia por algún tiempo. El señor Fernández es un buen mecánico, un experto electricista y va en busca de un campo más propicio donde continuar desarrollando sus actividades.

Aquí fué mucho tiempo Administrador de la Planta Eléctrica, y gratos recuerdos nos deja por su importante trabajo, celo y energía que tuvo, para administrar dicha empresa municipal. Que lleve muy feliz viaje son nuestros deseos.

Una visita

En estos días hicimos una visita a la preciosa finca que posee en "Pirró", Mr. Steinvorh. Los trabajos

CUANDO USTED QUIERA

gastar su dinero con provecho para aprovisionar su despensa y atender a la indumentaria de su familia, dirijase a

LA COPA BLANCA y al BAZAR DE CARTAGO de RIVERA & Co.

CERVECERIA TRAUBE

Pidan nuestros productos donde los Sres. Bianco & Co., nuestra AGENCIA en Cartago, y se convencerán QUE SON LOS MEJORES

CERVEZAS: Doble, Lager, Estrella, Selecta
REFRESCOS: Kola, Limonada, Zarza, Cream-Soda

Pidan todos estos artículos, pero que sean de TRAUBE

AGENCIA DEL BANCO DE COSTA RICA

al cuidado de RIVERA & Co.

(para Depósitos Judiciales solamente)

Despacho en el BAZAR DE CARTAGO

Horas de servicio entre semana:

de 8 a 11 a. m. y de 12.30 a 4 p. m. Ag. 2

que se están haciendo en el patio de

beneficiar café y en la maquinaria, son de mucha importancia y trascendencia halagadora para el porvenir de la provincia; desde luego que es una casa bastante fuerte para entrar en competencia en la cuestión del café. Esta finca la están transformando en paraíso de delicias, por las hermosas arboledas y la variedad de los jardines. Ojalá que otros tantos capitalistas dejaran ese *maldito* sistema de acumular dinero y fundaran nuevas empresas, ya que nuestro país es tan benévolo como dice el norteamericano Mr. Lincoln G. Valentine, otro empresario entusiasta y amigo en verdad de Costa Rica.

El profesor Orozco

Ya tuvimos ocasión de cambiar impresiones con el ilustre profesor español don Angel Orozco, quien actualmente trabaja en la Escuela Normal en compañía del conocido pedagogo don Carlos Gagini.

El señor Orozco está satisfecho y más lo estamos los heredianos con tener en el seno de nuestra sociedad verdaderos sabios.

APARICIO OLIVARES

Heredia, 29 de agosto de 1918.

SE VENDE un lote de terreno situado en la Calle del Ferrocarril, propio para construir una hermosa casa.—PRECIO BAJO.—Informes en la Oficina de Agencias y Comisiones de Bonilla & Granados.

DE TODO UN POCO

Excesos en la comida y bebida probablemente causan más males que cualquier otra cosa. Ayude a su sistema a eliminar venenos con el uso de las PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO.

El Dr. Octavio J. de Silva, cirujano dentista americano, se ha establecido entre nosotros. Trabaja en el Gabinete Dental Eléctrico del Dr. Marichal, todos los días de 8 a. m. a 5 p. m.—El Dr. Marichal, como siempre, despacha también en su oficina de 8 a. m. a 5 p. m.

Si usted tiene deseos de divertirse sin hacer mucho gasto y con la seguridad de quedar satisfecho, contrate la orquesta de don Ricardo Rojas M., la que tiene siempre las últimas novedades en música de baile.

Como si usted desea que sus niños aprendan a tocar PIANO, hable con el mismo señor Rojas, quien le dará clases a domicilio y a precio convencional.

OCASION Se venden los materiales de la Casa Cural en construcción, a fin de comenzar, con su producto, el nuevo edificio. Para pormenores, entenderse con Francisco A. Céspedes

Sobre la ciudad de SAN RAMON

En los años de 1856 a 1857, fué erigida en villa San Ramón, hoy ciudad; por su estado de adelanto que tiene. Aquella población aunque heterogénea, sus primeros pobladores siendo villa sus directores de la vida pública, eran hombres buenos, pacíficos y laboriosos, respetuosos a las autoridades. Con sus costumbres sencillas, eran tiempos que podían llamarse patriarcales, de la antigua inocencia; quienes sentaron los cimientos de moralidad; se respiraba el aire de familia, identificándose como hermanos sin disensiones domésticas, no había más que un sólo sentimiento, el sentimiento de unión y de amistad, días apacibles y tranquilos. Aquella población tiene riqueza, díganlo sus industrias, sus producciones agrícolas, su amor al trabajo, su constante aspiración y su interés por mejorar su suerte; a eso se debe que sus progenitores hagan lo mismo. Quién puede poner en duda que el adelanto intelectual en la juventud y sus costumbres son ejemplares? En vez de pasar las horas en lugares peligrosos, buscan un Centro, la Biblioteca, en donde el comercio de las ideas produzcan ráfagas de luz que iluminen la inteligencia.

La autoridad Política, no tiene juzgamientos por vagancia, cual más, cual menos todos viven de sus ocupaciones lícitas.

Tal conducta es digna de encomio y de imitar.

He aquí el estado de adelanto, de que es capaz un pueblo amigo del progreso, que ocupa un sitio de honor en las familias y de orden social que es su ambición; aquello que puede interesar a ellos y a los demás.

MARIO



AGOSTO 31 SABADO Información General

San Ramón Nonato (Patrón de la ciudad del mismo nombre) y San Aristides.

Efemérides: 1813—Incendian los franceses las Casas Consistoriales de San Sebastián.

Orto aparente: 5 h. 50 m.

Ocaso aparente: 6 h. 17 m.

Duración del día: 12 horas 27 min.

de la noche: 11 " 33 "

Tiempo probable: lluvias.

Pleamar (Puntarenas) 11.23 a. m. y 11.48 p. m.

NACIMIENTOS

No se registró ninguno.

DEFUNCIONES

José Antonio Porras, 7 meses; El Carmen.

Eduardo Chavez, 1 año; San Nicolás.

Agencia General de "Lustrola" en la Imprenta Bonilla; para pedidos pequeños o grandes del mejor betún.

4975 Imp. Bonilla, Cartago